

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΔΙΚΑΣΤΗΡΙΟΥ (τρίτο τμήμα)  
της 18ης Σεπτεμβρίου 1980 \*

*Αντικείμενο της υποθέσεως:*

Ερμηνεία των άρθρων 20, παράγραφος 1, και 23, παράγραφοι 1 και 3, του κανονισμού 3 του Συμβουλίου, της 25ης Σεπτεμβρίου 1958 (AbI 1958, σ. 561).

*Διατακτικό της αποφάσεως:*

- 1) Τα άρθρα 20, παράγραφος 1, και 23, παράγραφοι 1 και 3, του κανονισμού 3 εφαρμόζονται επί παροχών κοινωνικής ασφαλίσεως, όπως και κατά το άρθρο 1244 α του γερμανικού νόμου περί κοινωνικής ασφαλίσεως (RVO), ανεξαρτήτως του γεγονότος ότι ο υπαγόμενος στην ασφάλιση προς συνταξιοδότηση εργαζόμενος είναι συγχρόνως ασφαλισμένος κατά το ισχύον γερμανικό σύστημα ασφαλίσεως λόγω ασθενείας και ότι μπορεί βάσει αυτού να προβάλλει δικαίωμα προς λήψη παροχών ασχέτως του τύπου θεραπείας.
- 2) Όταν περισσότεροι φορείς του ιδίου κράτους μέλους αποτελούν «αρμοδίους φορείς», κατά την έννοια των άρθρων 20, παράγραφος 1, και 23, παράγραφοι 1 και 3, του κανονισμού 3, εναπόκειται στο εθνικό δίκαιο να καθορίσει πώς πρέπει να ρυθμιστεί, όσον αφορά τις μεταξύ των αρμοδίων φορέων σχέσεις, η κατανομή των δαπανών οι οποίες πρέπει να αποδοθούν κατά το άρθρο 23, παράγραφοι 1 και 3, του εν λόγω κανονισμού.

*Πρόταση του γενικού εισαγγελέα:*

Ταυτίζεται κατά βάση με το διατακτικό.

\* Γλώσσα διαδικασίας: η γερμανική.